



Rapport d'activités Octobre 2005 - Décembre 2006

Membres participant aux activités de l'association durant la période:

- Mme Tran Thi Tri
- M. Michel Moor
- Mme Kim Gutbrod
- Mme Anne Petrovic

1. Travaux de construction:

- A cause des problèmes administratifs liés au droit de propriété du terrain de Mme Tran, nous n'avons pas pu obtenir le permis de construire. Le Comité populaire de la province de Hue a attribué à notre projet de maison d'accueil pour enfants défavorisés un nouveau terrain (localisation : en face du terrain initial, superficie : 3'714 m², reste la propriété du Comité de la Population des familles et enfants de la ville de Hue, durée d'exploitation : à confirmer prochainement par une lettre officielle de la part des autorités de Hue)
- Le permis de construire sur le nouveau terrain a été obtenu le 13/11/2006.
- Les travaux ont commencé le 12/10/2006
- Selon les dernières photos reçues en janvier 2007, la dalle du premier étage a été coulée le 16 janvier.
- Il y a des changements dans les plans du bâtiment (nouveau plan d'architecte ci-joint), surface habitable de la première étape: 490.60 m², coûts de construction : US\$ 136.-/ m².
- L'achèvement des travaux est prévu pour juin 2007 et la maison commencera à fonctionner à partir de juillet 2007.

2. Projet de 2007 :

- Achèvement de la construction
- Ameublement du centre
- Accueil des enfants : prévoir la sélection à l'avance (16 pensionnaires)
- Création d'une filiale de l'AEVHS à Hue
- Création du comité de direction
- Gestion du centre



3. Recherche de fonds

- Faire demande de fonds à Mano pour 2007
- Réfléchir à d'autres moyens de recherche de fonds
- Prévoir des jours de marché en juin 2007

4. Mouvements de fonds pendant la période 01/11/2005 – 31/12/2006

- Total de dons reçus : CHF 20'058 .-
- Montants transférés au Vietnam pour financer les travaux:
 - 22/12/2005 CHF 10'000.-
 - 27/12/2005 CHF 4'650.-
 - 20/10/2006 CHF 6'000.- (emprunt à M. Tran Van Côn, mari de Mme Tran)
 - 25/10/2006 US\$ 25'000.- (emprunt à la fille de Mme Tran)
- Mouvements et solde des comptes bancaires :

	Compte UBS (CHF)	CCP (CHF)	Total (CHF)
Solde au 31/10/2005	245.10	4'190.65	4'435.75
Dons reçus			20'058.00
-/- Envoi au Vietnam			-/- 14'650.00
-/- Frais bancaires			-/- 271.00
Montant restant :			9'572.75
Solde au 31/12/2006	386.65	9'186.10	9'572.75

La liste des donateurs se trouve en annexe.



5. Budget Financier 2007

Surface habitable de la 1 ^{ère} étape de construction	490.60 m2	Total US\$	Total CHF
Coûts de construction	136.- US\$/m2		
Frais totaux de construction		66'700	
Préparation terrain & frais annexes 7.5%		5'000	
Réserves 5%		3585	
TOTAL CONSTRUCTION (1)		75'285	94'860
EQUIPEMENT & AMEUBLEMENT (2)		6'000	7'560
SALAIRES & FRAIS DE FONCTIONNEMENT (6 mois, période juillet – décembre 2007)			
1. Directeur du centre (Mme Tran) – salaire	US\$ 0.-/mois	0	0
2. Assistant du Directeur	US\$ 100.-/mois	600	760
3. 3 éducatrices – salaires US\$ 60.- /éducatrice/mois	US\$ 180.-/mois	1'080	1'360
4. 1 gardien/jardinier/homme à tout faire	US\$ 40.-/mois	240	300
5. Nourritures, habits, frais médicaux, fournitures scolaires, loisirs & frais divers pour les 16 pensionnaires (US\$ 25.-/enfant/mois)	US\$ 400.-/mois	2'400	3'000
6. Autres frais de fonctionnement (eau, électricité, etc.)	US\$ 50.-/mois	300	380
TOTAL FRAIS DE FONCTIONNEMENT (3)		4'020	5'070
BUDGET TOTAL 2007 (1)+(2)+(3)		85'305	108'250

6. Besoins de fonds en 2007

Budget total 2007		CHF 108'000
Dons reçus de Mano	CHF 25'000	
Dons reçus de Logitech	CHF 20'000	
Total dons reçus	CHF 45'000	
Besoins de fonds	CHF 63'000	



7. Administration

La création de divers documents sont assurés par Michel Moor.

Les documents suivants ont été créés:

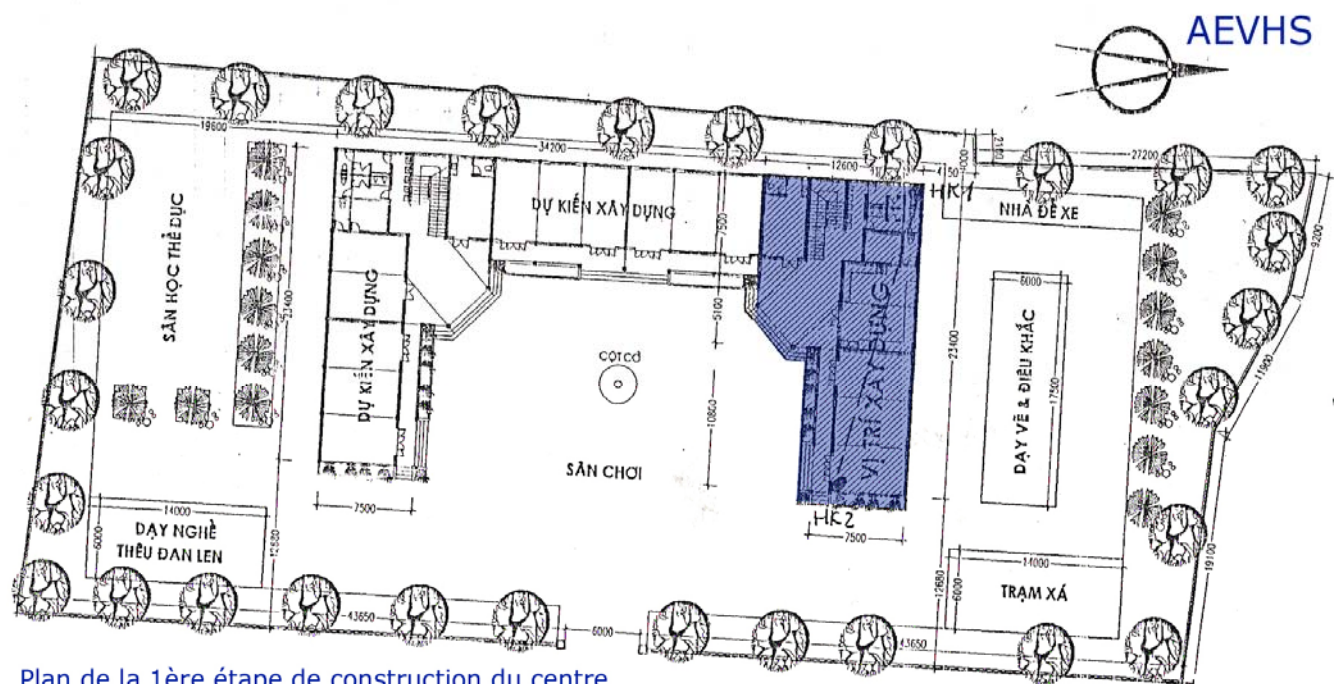
- Un CD avec les photos du centre d'accueil en construction pour remettre à Mano et Logitech
- Documents et photos pour alimenter le site internet
- Une plaquette sur l'avance du chantier

Michel Moor
Le président

Lausanne, le 08/02/2007



Plan da construction



Plan de la 1ère étape de construction du centre d'accueil, début des travaux le 12 octobre 2006